**Des textes adaptés pour mettre en avant son appartenance  
au Parc naturel régional des Volcans d’Auvergne**

**> version anglaise**

**ACCROCHE**

*> Texte court d’accroche pour une légende de photo générique, une intro de rubrique dédiée au*

*Parc... (222 caractères)*

Try the Auvergne volcanoes !

Bring fresh meaning to your journey and discover new ways to wander across the Parc des

Volcans d’Auvergne. This exceptional area will reveal itself to those who dare stray from the

beaten tracks…

**PRÉSENTATION**

*> Texte de présentation introductif (710 caractères)*

**The Parc naturel régional des Volcans d’Auvergne, an immense cauldron of nature and culture**

Beyond the iconic Chaîne des Puys, the Auvergne volcanoes present many fascinating facets through their history and their exploitation. They reveal themselves to those who venture away from the beaten tracks.

Bring fresh meaning to your journey by exploring the rich heritage of the volcanic phenomenom, the presence of water, and a generous and simple rural life. Find new ways to wander across these wide open spaces, take your time to roam and make full use of alternative means of transport. Experience a distinctive landscape and a people at one with their environment and their history.

Try the Auvergne volcanoes !

**DESCRIPTION DU TERRITOIRE**

*> Texte de description du territoire (803 caractères)*

**The Parc des Volcans d’Auvergne**

Straddling the Cantal and Puy-de-Dôme departments, the Parc des Volcans d’Auvergne extends

over 120 km from north to south. Its 400 000 hectares make it the largest Regional Naturel Park in

continental France\*

This low mountain range oscillate between valleys and ridges, and ranges from 400 meters

altitude to 1886 meters (Puy de Sancy peak in the Massif central). It comprises five natural areas

each with their distinctive landscape : Artense, Cézallier, Monts du Cantal, Monts Dômes and

Monts Dore. In these wide open spaces it is essential to take the time to explore in order to fully

appreciate the scenery, fauna and flora, culture and crafts.

Try the Auvergne volcanoes !

\* There are 52 Regional Naturel Parks in France, among which 9 are in the Auvergne-Rhône-Alpes Region

**MESSAGES**

*> Éléments à intégrer dans les textes relatifs au Parc des Volcans d’Auvergne*

Try the Auvergne volcanoes !

A vast cultural and natural heritage

Volcanoes’magic !

Water… in all its states !

Treasures of a country life

Welcoming, sharing and friendly places

A land of legends, a dynamic culture, contemporary crafts, a generous land

*Une série de textes a été rédigée spécifiquement pour les prestataires touristiques, producteurs et artisans marqués Valeurs Parc et les offices de tourisme présents sur le Parc et/ou hors Parc. Un manuel d’utilisation dédié peut être envoyé sur simple demande à* [*accueil@parcdesvolcans.fr*](mailto:accueil@parcdesvolcans.fr)